

Volume 15, No. 100  
Twelve Six-column  
Pages  
\$9.75 Per Year

▲本報特啟  
本報開辦有年久為  
各界所信用惟運來  
工價與紙價較前多  
增數倍全賴各界所  
賜之報費為周轉况  
當歲暮云暮各用意  
形其元凡閱報諸君  
已閱及閱報者仰將  
報費惠來倘因小費  
未便轉託本埠某號  
代支亦可開報  
諸君幸垂察焉

中華民國九年十一月廿三日

# 大漢公報

夏歷歲次庚申十月十五日

百一(二期星)卷五

本報價目本埠派到  
每月收銀七毛五分  
派不到貼郵票寄上  
每月收銀壹元五角  
各埠及美國每年收  
英金九元七毛五分  
年五元一月元五角  
七五元一月元五角  
及外埠每月收英金  
十二元除禮拜日外  
皆按日早閱無取  
閱久暫報費均仰先  
惠空函定閱恕不奉  
呈 本報特啟

### 家庭教育即為社會基礎

讀昨

(翹)

義農以上之民。概不知有教育。寒則茹毛以蔽其體。飢則飲血以充其腹。斯時祇知各有其身。無所謂家庭。即無所謂家庭之教育。自伏羲始創嫁娶。辨男女之大防。而夫婦之倫始奠。有夫婦而後有父子。有父子而後有兄弟。於是採擇家庭之制度。以家人父子兄弟之名義為標準。即以家人父子兄弟之義務為模範。至堯舜之世。教以人倫。風化太醇。而斯民猶不知。順帝之則。歐虞而定作息之天。熙皇(旁白)而安耕鑿之常。一若舍家庭而外。別無他歧之思想。亦無社會之名目。其後因人成族。由族而國。牛齒雖繁而團體斷不能離其本。今日之國體。與堯舜時之國體迥殊。堯舜時人口尚稀。俗尚簡樸。今則擁擠億兆之衆。俗尚風氣。隨時有別。居今思古。不能無殊尚之慨。然竊稽古今萬國歷史。鑑其能成國家社會之大團體。必其上下如父子之相依。或其人民如兄弟之相愛。皆本于家庭之小團體。乃成鞏固之大團體也。故遠識之士。欲開新世界。則當考求古理。以堅固其新基。使農古立說。則虛而無實。青道而馳。則本實先撥。今之者。置身於社會中。豈能脫離宗法社。而立不倫不類之社會乎。先哲有云。欲治其國者。先齊其家。又曰國之本在家。又曰人能親其親。長其長而天下平。即此意也。蓋不但中國之禮惟然。即如歐美奉耶穌教為主。而其聖書云。上帝愛我如赤子。我當奉上帝如父母。亦即推本家庭親愛之義也。又西哲有云。幼年為尊家之不肖子。長大即為一國之不肖民。一國之基礎。尚不能脫家庭法律之羈絆。况社會乎。此理固亘古不謬。中外如一也。

嗚呼。今日自號為有識之學者。自詡其智識遠勝於前代矣。然以觀古為新奇。以荒唐為辯論。聯朋結社。各樹黨援。忘兄弟友愛之民義。效仇敵攻擊之行為。以為不如此。不足以競存于自由新大陸。豈知我國四千餘年文化之古國。優游自適。其自由為世界各國所無。乃反謂前此為束縛。今日為自由。是未諳自由之理法而已。夫自由云者。以大道為吾人當行之謂也。立國不可無公法。

### 江夏堂百子會展期截股廣告

本堂百子會原訂十月卅日一律繳齊惟各兄弟叔姪散處殊方且因工務牽纏未及周知近來示問取章程緣部尙見源源不絕故再展期至本年十二月卅一號止截如有志附股者及早呈報免限滿見遺可也至遠處返函再本堂底蘊仰賜函問取章程再閱此禱

江夏堂



(館旅大民三)

### 文壇諸詞長注意

本社第壹會徵聯原定月之拾五號截卷惟邇日美東各埠投卷者絡繹不絕且有來函下問者本社同人候台對榜印就頒發後方可止截云云故同人等恐拂諸君垂愛之雅意又恐遠方賜教愆期不得不遷延以待決於以本月三拾號為限逾限者不收乞為原諒

謹將第二會聯題呈 電

### 朱兆莘先生評閱

前後兩會均包足賞格

大高才學風雪江國 ○○○○○○  
高大學才雪風國江 ○○○○○○(轆轤)  
送金門總領事

拾二月奉十寄截卷

# 孖銀銀行

MERCHANTS BANK OF CANADA

436 Columbia Ave. Vancouver B.C.

## 人 事 務 部

### 儉積廣告

天下人每成于勤儉而敗于揮霍勤儉致富之原揮霍屢貧之培世之人恆愛富而厭貧矣曾亦思富貧之所由乎富貧之所由固宜儉積乎平時也本行爲利便世人儉積起見特設一節儉貯蓄部凡各界人等每有餘積有一員以上隨時可以附貯積少成多亦致富之一道也此佈

▲資本共公積等千六百萬

▲分行共三百餘家

孖銀銀行司理非魯氏啓

### 鋪靴雙慎路委

女人時款新秋名靴款式雅緻特別悅目穿着自然令人舒暢精粗各別本號之貨物爲西方最完美最先到市佛號是秋新出之款式陳列以便貴客選擇黑棧灰各色俱全請來參觀加意歡迎希爲留心賜顧是荷

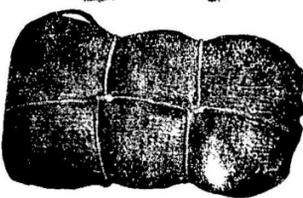
### 秋天新靴式

一間專售男靴  
一間專售女靴

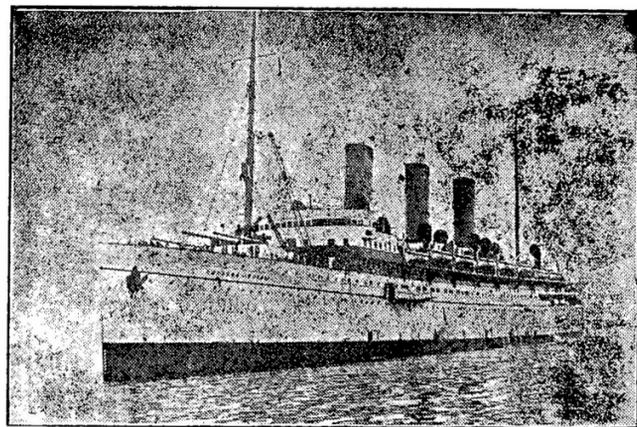
WILSONS SHOE STORE  
157 159 Hastings St. W.  
Near Cambie Street

Imperial Grain and Milling Co. Ltd.  
339 Railway Street, Vancouver B.C. 526-527  
Canada Food Board License No. 4-517

本公司向辦唐山絲苗皆粘大幫。近日新米運到其。香潔白食者。長叨蒙。人字號光顧。無不遠近。到即付價銀。尤爲相宜。庵不羅公司謹啟



## 亞不亞輪船公司



敬祈惠顧

諸君東旋

(歡) (迎) (華) (客)

赴香港最近船期

亞洲皇后	十月廿一
俄國皇后	十月十八
滿提高	十月廿七
日本皇后	十一月七
亞洲皇后	十一月十六
俄國皇后	十一月十三

亞不亞輪船公司司理司徒旋謹啟

地址信通旋司徒  
SETO MORE  
Asiatic Pass Agent,  
C. P. O. S. Ltd.  
VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務客  
J. J. FORSTER  
General Agent  
C. P. O. S. Ltd.  
VANCOUVER, B. C.





### 紹昌行製膏丹丸散

九製大海御製鐵質堅腎丸	每料銀拾員	即止吐血鼻	每料二元
參茸武溪丸	每盒六元	血便血毒	每料二元
肆鞭大補丸	每料二元	通治咳嗽	每盒三元
行船嘔浪丸	每盒三元	順氣消痰	每盒三元
參茸魚膠丸	每盒三元	萬應花柳	每盒三元
三鞭廣嗣丸	每料二元	花柳成疔	每盒三元
通治喉痛散	每盒三元	止痛生肌	每盒三元
止各種痛散	每盒三元	打清橫痃	每料二元
止各種痛藥水	每盒三元	乳巖惡核	每料二元
寬中消食丸	每盒三元	治臭狐臭	每盒二元
治赤白痢散	每料二元	初起花柳	每盒二元
神效癰癤藥	每盒三元	婦人安胎	每盒三元
神效刀傷散	每盒三元	子衛生保	每盒三元
止痛生肌散	每盒三元	治婦女經	每盒三元
立效牙痛散	每料二元	痛止痛調	每盒三元
四時感冒散	每料二元	速愈遺精	每盒四元
疝氣經散	每盒四元	總治耳鳴	每盒四元
小腸氣痛丸	每盒三元	九種心痛	每盒一元
內傷陰虛丹	每料拾元	雙美如意	每盒二元
吐血萬靈丹	每料拾元	花房滋露	每盒三元
		紅顏舞折	每盒二元

SHUE CHONG HONG  
233 FILLMORE ST.  
SAN FRANCISCO, CALIF., U.S.A.

## 三鞭補血露

此藥能滋養其三種花柳毒加工化驗精製芬芳味甘且色澤純紅性類  
似酒不燥不寒香濃噴鼻飲後但覺甜而不醉能愈百病可謂補血開胃  
滋陰壯陽除積年酒毒補血生新解煙酒痼疾沉痾枯槁小兒婦女悉  
可醫之其效甚速神速燥熱最宜勞動家服後運動氣血精神活潑愈酒至  
於虛弱家服更重骨蒸痰汗失精健忘不寐陽事不舉不能不藉此露以恢復之  
蓋此藥能扶陽種子開夜見功大效不惟不燥不寒不藉此露以恢復之  
亦對待美人開一利源也請速購服 分駐北美洲總售處紹昌行披露

ON SING  
1044 Grant Avenue  
San Francisco, Cal.

SON LOY  
912 Grant Avenue  
San Francisco, Cal.

### 如意餐館

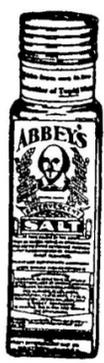
隨俗聖賢 四時既如所願 珍窮水陸 諸君適意頗來  
況乎素餐之譏諒無聞 適館之深情宛在 茲當新張伊始  
特聘上等廚師 以供嘉客所求 雅士高人 筵肯適我  
本主人下榻以待

舖在卡路街五四三號開市

如意館主人啟

# Abbey's SALT

葉倫鹽最能救治頭痛  
背脊痛消化潔胃清血  
正腸且克調整內腎令  
人身體強壯各葯材舖  
俱有售賣



### 均利號

本號有頂靚魚頭灰發售  
四時菜蔬生菓麥穀麥米麥糠  
專做發行零沽

諸公光顧 請留意焉

▲舖址(夾摩) 登三三一

司理人馬愷啟

## 廣裕隆

KWONG YEE LUNG CO.  
137 Pender Street East  
Phone R.F. 785  
VANCOUVER, B. C.

本號厚集大資本開設在片打街東  
門牌一百三十七號專辦祖國大宗  
油米京果海味蘇杭雜貨草茸牛熟  
藥材日逐必需之貨品種種色色樣  
樣俱全發行零沽 價相宜遠近諸  
君光顧備極歡迎幸留意焉

▲本號(講線) 四七七八五

司理關崇頌 全啟

### 嶺南酒樓

重修開市

嶺表騷人。不少寄  
情于杯酒。南方佳  
客。偏多取樂于名  
茶。況際茲春色繁  
華。正名士買醉之  
候。春光綺麗。本  
雅人消遣之時。本  
樓現加意修飾。煥  
然一新。廚師精巧  
極山珍海錯。等  
侍女周旋。盡心  
忱神怡之樂。夜  
二時十五開市  
即禮拜二。梁甲  
親愛酒樓。習小  
改。各等歡迎

三月吉日

嶺南酒樓主人謹啟

### 恒恒利

HUNG LEE & CO.  
Po. BoX 1416 61 Pender St. E.  
Phone Sey. 4053  
Vancouver, B. C.

本店專辦山油糖  
茶米京菓海味食早  
及什貨俱全并有  
鮮金豬牛肉豬肉生  
什四時瓜菜各樣備  
頭等項發客到以自

### 利照記

HUNG LEE & CO.  
Po. BoX 1416 61 Pender St. E.  
Phone Sey. 4053  
Vancouver, B. C.

象米豬宰製腸臘  
味其味香甜適口大  
為顧客讚美如蒙光  
顧定必從廉取價以  
圖久遠交易仰 諸  
君留心焉

▲喊線詩磨 四〇五

司理人鄒華照謹啟

# 補救

士農工商終歲勤動 其思想  
操作 賴精神為之作用也 思想  
過度 操作疲勞 寔為愈損之起  
點 若仍放蕩 骸迷戀夜色  
固有之精神破耗 旋如遺洩頻

弱耳鳴眼花  
腰酸肢疲  
等病狀相  
繼而發生

英海外僑梓 如有此弊 既  
銷磨于前 速圖補救 于後

我必補血丸

每料廿四元  
半料十二元  
小半料六元  
半小料三元  
每盒 卅元

總發行所 方埠 善生行 大藥房

KAYSANG COMPANY  
843 Clay Street  
San Francisco, Calif.



浙江水災慘狀

杭州來電 (浙省) 浙省台處兩屬 前因狂風暴雨 海潮成災 情形奇重 業經呈蒙中央頒發一萬元 趕放急賑...

湘鄂聯防之規條

湘鄂兩省軍事當局 往返磋商 始訂定聯防規條 以資信守 刻由水警廳長何氏赴湘 面同譚延闓...

川滇之聯軍會議

滇軍首領唐繼堯 李烈鈞等 在重慶召集聯軍會議 西各部參與其列 說者謂此次會議之後 與鄂局頗有關...

李協和宣布方針

李協和此次由滬而粵而滇而渝各節 迭紀各報 昨抵重慶 將唐劉所授方針 當眾宣布 并電滇報聞 畧云...

蒙各埠捐建致公堂款項芳名列

- 致公堂五元 林立本二元 鄭振秀 鄭振秀 鄭振秀...

英文通信住址 如左 701-702 Holden Bldg., 16 Hastings, St. E. Vancouver B. C.

麗生號金銀首飾 LAI SANG CO. 432 Carrall Street P. O. Box 586 VANCOUVER, B. C.

請看醫界鉅子 弟作客是邦素來強健不料于月前偶染微疾服藥寒冷過度...

各種民利新編繙譯 何盈基 李給民 宋良弼

秘真先生 醫述神妙 弟染花柳之症醫理十餘年常醫不效但求其全身痛楚難當加以皮外時...

秘真先生內消瘰癧之良法 弟染瘰癧結核之症初起無甚痛刺以為小事不意後至數載其耳底頸...

買票仔包者注意 啓者本公司有頭等票仔包五十千個發賣每個取價八仙合...

鐵城崇義會通告 公啓者本會前為集股自置實業事訂購到片打街三民旅...

域埠致公總堂通告 爲通告事茲據沙城分堂委派代表馬本晏先生到堂會議籌...

洪明人士注意 啓者本分堂創一去年全賴我全人斬棘披荆不畏艱難...

承受廣告 啓者譚遠榮園在俗名叫之爲烟陳渠現伊志圖別業願將...

各埠捐款善士均鑒啓者 九月一號繳部之期已過請即交銀繳部...



藍烟通輪船公司

來往船期列

由城埠開行

益臣	十月	廿五
斜路彼利	十一月	廿八
干地利士	十二月	廿七
益臣	十二月	廿八

到城埠日期

益臣	九月	廿五日
斜路彼利	十月	廿八日
干地利士	十一月	廿五日
益臣	十二月	廿八日

代理 均安號  
 QUON ON  
 P.O. Box 243 Phone 1378  
 529 Cormorant St.  
 Victoria

廣告舖遷 均安號  
 QUON ON JAN  
 137 Pender St. E.  
 Phone Seymour 7880

來(寶) (旅) (館)  
 (告廣織組新從)  
 LOYAL HOTEL  
 258. PENDER STREET EAST  
 VANCOUVER, B. C.

啓者本號爲最大旅館  
 利便同胞往來寄寓地  
 方光潔布置得宜共有  
 百數十間房冷熱水龍  
 隨時適用天時寒暑均  
 隨衛生不論長短期租  
 賃均從其便定必廉取  
 相宜價格如蒙不棄本  
 主人不勝歡迎接待  
 雲埠打街門牌二五十八號  
 電話(失磨) 29260  
 司理人 李樂 李錦同啓

住雲高 家叔立由安南大帮寄來常不頂好貨  
 藥波館 外埠僑胞賜顧可照下列住址付來無誤  
 二號 叻街東 林利王發行  
 通高外 函 通高外  
 Leun Hing Fong  
 9 1/2 Canton St.  
 Vancouver, B. C.

信通處  
 Chow Lee  
 1717  
 Government St.  
 Victoria, B. C.



專治各種疑難雜症  
 凡有疑難雜症  
 不論男女老幼  
 均可來函諮詢  
 本處設有中西藥房  
 批發零售一律歡迎  
 地址：維多利亞市  
 政府街門牌一千七百一十七號

ROBERT M. MOORE CO  
 916-918 Pender St. West  
 VANCOUVER, B. C.  
 電燈士加亮光



本公司代理各款  
 加士連燈久已馳名  
 荷蒙華商光顧均極  
 讚許并各用戶亦曾  
 試驗非徒托之空言  
 如華友賜顧仰祈  
 留意至亞公司啓

吧堂仁同云高  
 HONG YAN TONG  
 P. O. Box 694 Phone Sey. 9384  
 311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

本號專辦 祖國土產  
 鮮明熟藥 膏丹丸散  
 參茸玉桂 委伴選揀  
 油米茶糖 化粧妙品  
 鮮鞋鞋襪 送禮香醃  
 金銀信局 快捷往返  
 諸君光顧 望垂青盼

司理人 黃展雲 披露  
 孫壽昆

軒(新) (圖)  
 文 大 西 中 印 承  
 HO SUN HING  
 Phone Sey. 1113  
 438 Main St. VANCOUVER, B. C.

本軒精製  
 中西字畫  
 巴圖章及  
 印色墨水  
 登巴字粒  
 如家同胞  
 光顧請認  
 格外從廉

隆昌英  
 Ying Chung Lung & Co.  
 549 Cormorant Street  
 P.O. B. 514 Victoria

啓者本店開張於  
 多利數十年于茲  
 專辦唐山油糖酒  
 京菓海味什貨俱  
 凡有貨色俱運全  
 上好貨物坑上各  
 諸君光顧請認  
 隆昌英商標爲記

英隆  
 啓者本公司自置  
 新式自由快車專  
 客商遊車或往來各  
 處收費極廉價亦  
 廉同隨隨請電話  
 來

Chinese Taxi Co.  
 Phone Sey. 4385  
 1 Pender St. W.  
 Vancouver, B. C.

快  
 英隆華洋行

廣濟堂廣告  
 本堂創在雲南華埠廣東西關門牌三六二七本堂主人啓  
 道上有名藥材正式參茸玉桂各等正字號丸散膏丹丸散發售  
 有良工精心製煉藥料本堂開辦以來如蒙各界人士  
 定價必從廉無論遠近取貨均極便利下列西字號來定然從速付  
 送

跌打吊帶止痛散 每盒三元  
 跌打之症乃人生最不幸之事亦世人多不能免無論何工  
 業偶爾失慎或跌傷傷處傷傷初時不以爲意宜料血積積  
 無從消滅或服藥未得法以致結毒日久深難治天陰落  
 兩痛痛即發時痛時止若不急爲治定爲患終身凡係跌  
 打瘀血未清者服用此散如酒熱敷於患處定能散瘀全愈  
 永無復發無論遠近跌打均能合用

跌打散瘀止痛散 每瓶一元  
 此水乃本堂生秘方遠近地道藥料製成加以百草藥汁與  
 酒質配合而成治跌打打傷散瘀止痛去風消腫無論何種  
 風濕及久遠跌打瘀血未清者均皆合用且其效甚速如  
 神誠治跌打打傷風濕之聖藥也

用法  
 如遇跌打腫痛無血者即以此藥水搽患處腫痛即消  
 力按擦亦不可用力太猛每日搽三次定能消腫止痛全愈  
 若跌打打傷血流如注者急用棉花沾此藥水敷在患處立  
 即止血不可除去此棉花每日二次將此藥水淋灑於患處  
 生肌全愈若係遠年風濕及久遠跌打瘀血未清者宜用此藥水  
 塗於患處每日搽兩次兩痛即消若患處有膿者宜用此藥水  
 以毛巾浸透敷於患處一凍再換使其臭味由此而入之舊  
 積從此而消也

廣濟堂  
 參茸三鞭補腎丸  
 醫生林潤臣自製  
 每樽定價五元

補請  
 身膏  
 要試  
 之

參茸三鞭補腎丸 每樽五元  
 夫國以民爲本人以壽爲先若人具有強固之氣誠必壽  
 魄之強壯故其壽當其富其貴其富貴者命門之所繫正人身  
 之第一機也固則體強強則壽延壽延年者乃天賦之資不  
 不堅若不先爲培補則體弱體弱則壽短壽短則天年不  
 醫者有鑒於此特製此丸專治先天不足後天失調色慾過度  
 寒不燥燥熱如早衰先天不足後天失調色慾過度腎虛耳  
 鳴精神衰弱陽事不舉及夢遺滑精多小便便後遺濁腰酸  
 勞四肢乏力腰骨酸軟頭暈眼花一切諸虛之症無論男女  
 均皆合用有病者服之其病即失無病者服之能壯陽補腎益  
 壽強筋補髓延年百發百中功效如神誠爲衛生補腎  
 延年之金丹也

曹外方內  
 新統曹  
 包醫跌打  
 瘋癲癩毒  
 白濁疔毒  
 癰疽疔毒  
 內外全愈  
 奇難雜症

啓者生治諸難症症并贈效意圖步良方書備各處藥房均有  
 出售不論遠近來函諮詢可將原方寄到本堂或親自來  
 堂面議遠近來函諮詢可將原方寄到本堂或親自來堂面議  
 散定必如命從速付 決不延誤 萬壽金山大藥房  
 曹外方內  
 C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

我信敢就要剖  
 啓者弟患小腹痛氣一團閉了二便辛苦異常諸約罔效  
 不得已請西醫來診誰料西醫話爆血管要立刻入醫院割  
 如不割恐難保命惟弟眼見有鄉里割死者故不甘願入醫院  
 轉求曹統新先生診治知其爲東血症用藥打其瘀血其病  
 安然表白在于報章知西醫之謬華醫之良並望有病僑胞宜  
 審慎求醫可也  
 大埠長臣街七百三十號四層十號房新安徐喜上言

幸遇良醫能益壽  
 弟逾花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處風  
 霜飽受雨雪淋漓幸遇良醫能益壽  
 弟逾花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處風  
 霜飽受雨雪淋漓幸遇良醫能益壽  
 弟逾花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處風  
 霜飽受雨雪淋漓幸遇良醫能益壽

曹先生益壽之功焉  
 寓大埠長臣街六百七十四號三層九號曹邑劉顯上言

顯出我華醫手段  
 弟在務參士度埠務參士度大旅館做工因用上落升降機失  
 足由三層墜下二層凸出左便脚眼較骨東主立報燕梳館填  
 寫口供即入醫生房醫理七星期未能見效轉用別西醫治理  
 三禮拜仍不見其脚眼反出脚板底腫厚痛楚難言扶雙棍又住  
 夾底客能移步其燕梳館據攔日子補工食過多弟出埠  
 用大醫生察驗此醫生謂其傷骨未整回原位終不能操作要  
 入醫院將兩邊脚眼開整正其骨約醫四個月醫費四百餘  
 元始能安當云當時弟聽之雖乃不用自携醫費回念一醫未  
 愈兩醫無功至第三醫如能奏效終受痛苦猶不足惜萬一再  
 求曹統新先生解決此大事弟意以爲先生能醫則自携醫費  
 以爲禮禮商決用唐藥該公司允肯願支藥費先生遂出其手  
 段先行整下脚眼骨次投內服外敷僅醫兩月步履安然如常  
 多矣用登報俾患跌打諸君知津而固焉  
 寓務參士度埠廣東台山五十號龍頸村馮連表白

寧陽中學收到第八期付貯款

- 馬綏遠 二百五十拾 林明德 黃集純 劉維翰 馬敘遇
俱五十 李仁景 黃集賢 蔡英平 雷家湘 駱世沾
駱文啓 駱際美 黃龍光 俱廿元 黃禮湛
... (more names and amounts)

- 葉達貴 壹千圓 黃毓傳 百五十拾元
蔡祥初 每員 李信明 蔡紹盛 黃鉅傳 世煖
... (more names and amounts)

連上合共收得銀七萬三千三百一十九圓
九月十八日域埠附貯部佈告

剪髮所物件平沽

啓者弟自剪髮所於美臣路所用傢私活動椅 張面盤
一具三開大照身鏡一面還有許多物件完全出沽凡欲
購者請到剪髮所或到美臣路天興與江器兄弟面議亦可
521 (arrall St. Vancouver, B. C.
Ten Hing Co. Mis ion City B. C.
九月十一日九號 溫哥華江贊濤啓

教授跳舞

啓者時近歲晚各界人士以跳舞娛樂者多吾有新跳舞
法(名爲跳舞臣)教授如蒙不棄前來學習訂約秘授一人
亦不可不備並有俄國人教授俄國跳舞法此佈
Miss Marie Prohich Studio 1126 Robson St. w. City.
Residence Phone R. F. 1497R Studio Phone R. F. 902
西女子李曹淑啓

協安和洋服店廣告
H. W. Owne, Co. 雲高
Phone Sey. 1227
504 Main Street, Vancouver, B. C.
買平貨請快來
本店爲擴充生意起見
遷至本店自置之新樓
在浪街門牌五百零四
號茲因遷舖之故特賣
平貨兩禮拜于本月十
五日起欲買相宜之衣
裳鞋靴襪帽及各等最
好洋服請勿失此機會

雲高華公司
G. HIGH Co. 義泰
500 Main Street, Vancouver, B. C.
(告)(廣)(舖)(遷)
小號因商務日進舖位極狹茲特遷
往舖街門牌五百號夾片打街角開
張凡中西名製丸香粉香水麻糖
烟仔文等用具與各種零碎物莫
不大加擴充以廣招徠
哥林比亞 役控兩大
公司留聲機器唱碟更
爲齊備遠者函購快捷
妥當
目錄印有贈送 索即寄
司事 盤文新

雲高華三記號啓
本號米廠 益求精 米鮮明細
更上米悉心磨白故出 米鮮明細
比諸君欲食親米幸賜顧焉 號並
大幫牛油茶葉米糠米碎等皆價廉
宜如他埠貴客欲得樣辦者祈來信
知即當寄上
Sam Kee & Co.,
147 Keefer St., Vancouver, B. C.
雲高華三記號啓

整元春應驗花柳丸散廣告

精來自種
參茸二鞭補腎丸
龜鹿二仙固真丸
有夢遺精固本丸
無夢遺精蛤蚧丸
加料被合歡膏
... (more medicine descriptions)

搜除花柳毒藥皇丸
此丸能搜除花柳毒藥皇丸
無論新舊白濁魚口疔瘡疔毒五淋七疔凡屬花柳毒之四粒見功
甘點鐘久止痛止痛收效神速此丸出世花柳毒藥皇丸不傷身體此丸爲搜毒藥
皇如患以上諸症者速購服此丸多受痛苦痛苦痛苦痛苦痛苦痛苦痛苦痛苦痛苦
每盒六兩庄銀五元

馳名補腦丸
此丸滋陰而得神效補腦之極品法者凡腦力勞動者及思慮太過皆能耗精
腦髓動神經作用故初起但覺精神恍惚少健力加以房勞色慾則腦髓虧空
竭遺精耳鳴眼花腰酸腿軟遺精滑泄此腦之損人未多知日久失治流爲癩癩癩癩
世名醫十餘載此症於美洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲洲
更增培元固腎壯身強壯延年益壽此丸也
每盒六兩庄銀五元

海狗丸
此丸乃水最健最滋之物善於補其陽具生成帶骨他類生物所無而獨有者乃天
然特別靈品其溫補之性以壯陽補虛之性以固精配以人參氣鹿茸壯血火地人
三才之功補虛固精扶陽種子功第一服此丸者望而大久而溫滋熱如火久愈見
功顯驗藥之衝鋒所向無敵服服服服服服服服服服服服服服服服服服服服服服服
床頭枕畔常備之(用茶送下)酒下更佳 忌食茶瓜果
丸散大盒 未開罐者 每盒銀五元
HOO WING HERB CO. 926 Fillmore St., San Francisco, Cal.
扶榮藥局整元春

新到

萬生廣
KWONG MAN SANG
218 Keefer St.
VANCOUVER, B. C.
廿頭水仙花
各款新枝干
各款炮竹
各款糖羌
各色唐山絲巾
四四磅唐山絲苗米

雜貨大廣告
本店專辦中西伙食
雜貨餅乾各樣齊備
現有新到中國運到
各種雜貨合用貨物

葉成記
SING KEE
891 Columbia St. P. O. Box 655
New Westminster, B. C.
其多不能盡錄如蒙
賜顧定當格外相
辦寄上價錢格外相
宜

葉成記
其多不能盡錄如蒙
賜顧定當格外相
辦寄上價錢格外相
宜

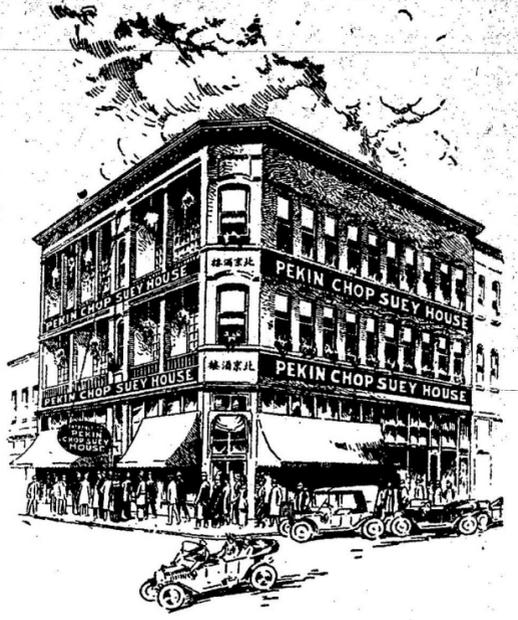
恩邑同福堂催繳建樓簿啓

公啓者本堂前賴同人熱心倡建樓宇於雲埠自六月興工計
至今日鳩工始告竣但需財孔亟亟全藉全人捐輸始能應支伏
冀各埠諸君不吝捐輸多寡仰早日將簿并捐款繳來以資
周轉至若邑僑有未及捐款者望祈踴躍遵依定例加捐更佳本
堂前經定章每名收取底銀五元幸蒙同人爭先努力捐款數
千元方敢舉事至今所欠尚巨是以集議同人再捐三元先給
榮旋出口票一條榮旋日免取仰全人力襄美舉實爲幸甚
勸捐員不日出發仰附近各埠職員協同襄辦偷以玩忽視之
則雖有會所終成虛設望我全人鼎力以全一邑之體面可也

- 茲將收來第九期捐款名列
雲埠梁遠可君手收到 唐錫 梁百升 梁秀 梁連錫
梁連錫 梁昌晉 梁耀 梁顯傳 岑 唐世裕
... (more names and amounts)

- 收來加捐款銀名列
梁石垣 梁則池 岑永相 吳在約 梁鈞石
馮昌光 梁澤揚 何金子 何金爵 唐來盛 黎子旺
... (more names and amounts)

- 梁石垣 梁則池 岑永相 吳在約 梁鈞石
馮昌光 梁澤揚 何金子 何金爵 唐來盛 黎子旺
... (more names and amounts)



本樓在雲埠片打街夾卡路街角... 樓主人謹啓

欲做影相館者注意

啓者本館自開張以來轉瞬十餘載... 現招生徒教授影相特別新法限壹月畢業

域多利悅容齋特啓 YAT YOUN JAI STUDIO P. O. Box 329 Victoria, B. C.

九魚唐山糯米粉發行... 淨糯米粉十磅庄 一百磅十八元五毛... 淨粘米粉全上一百磅十八元五毛

三連記 Sam Shing Lin Kee Co. Sey. 4385 1 Pender St. W. Vancouver B. C. 本號專造各款頂靚皮鞋...

接整水龍 廣告 本號專接修整水龍... 電話詩慶參九式九 D. Drummond 209 Pender St. E. Phone Sey. 3929

章記 JUN KEE CO. 13 Canton St. P. O. Box 366 Vancouver B. C.

品珍館 新張廣告 品若最足怡情... 本店在片打街東門牌一百四十四號

人阮本祝 圖久遠交... 西文門牌...

風濕膏 止痛膏 洗頭藥水... There is not a single ingredient in SYNOL SOAP that can harm the most delicate skin.

五洲藥房發售 皮膚濕毒 止痛藥水... 每樽二毫五仙

桂香牙齦 右圖衛生鐘每個二元七五... 右圖衛生鐘每個二元七五

華打文自來墨水筆 新到自來墨水筆十四金力金咀吸墨...

立止鼻血藥散 朱去非先生立止流鼻血散每包五毫... 鋼刀之剃刀仍須有好皮帶常常磨

法蘭西香梘 三件庄蘭花梘 每合銀一元式

補腦丸 燐質爲補腦必需之劑... 價目大樽二元小樽一元二每打廿元小十二元

五洲藥房謹啓 Eng. Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.

大商船公司 新添前船香港... 最大新船到域 由域多利往香港船期列新歷日期

瑞華 開市廣告 山珍海錯陳瑞品於綺筵珠玉環繞對華騰於此席

新機怡利公司廣告 本號特聘名師揀選十足金葉打造各樣首飾專辦各種大小鐘鏢并修整時鐘如蒙光顧取價格外從廉乞留意焉

新說部

鄉愚砍鏢

桐

俄而一人 服夏布短衣黑綢褲。足踏雲頭鞋而無襪。手持半新不舊之鴨毛扇。施施然來。三老人急起相迎曰。若愚先生。汝來正善。頃前發見妖怪。恐不免為本鄉民物害。老机等苦無法處置。先生乃本鄉之最富學識者。且屬鄉紳。當必有以處此。若愚即指而言曰。先生趨視之。彼形圓而體扁。光耀射人目。素素震人耳。繫以小白鍊者。即妖怪也。若愚先生急答曰。不。必。三君年高識廣。既曰妖怪。當必無訛。何待審視。某竊聞之。趨避凶。轉移休咎。惟憑禳禱。今計盍延火居道人來。禱告於天耶。神祇既知。妖怪當難為厲矣。若繁兄尚健步。可即促火居道人穆諸先生來作法。若繁唯唯而去。

大漢公報雜錄

中華民國九年

新聞第十五卷

時而發。則傷亡無日矣。老僧。藝如此。然。遇勁敵。尚不能自衛其足。况下焉。乎。若曹年。少。無賴。畧。未。有。得。已。洵。洵。不。自。藏。若。此。苟。稍。知。二。必。日。挾。技。橫。行。欺。凌。懦。善。我。技。豈。教。市。井。環。薄。兒。為。禍。鄉。里。乎。速。離。此。毋。妄。想。衆。皆。諾。諾。鼠。竄。去。以。畏。僧。故。莫。不。歛。跡。一。鄉。安。焉。或。問。僧。過。敵。折。足。之。事。終。不。肯。言。後。數。年。忽。以。寺。付。其。徒。托。鉢。雲。遊。去。不。知。所。終。藉。藉。蘋。洲。言。

雜錄



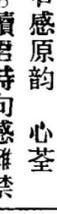
談

肩



詩

界



致公總堂通告

黃伍兩公之行踪

城埠致公總堂通告

宴瓊林暫停業廣告

欲求資補藥料者注意

西醫社招徒教授

鑲牙工廠遷徙廣告

招頂餐館

懸賞緝私逃偷關者

茲將私逃者姓名尺寸列後

李其

謝容

尹玲

吳生

黃昌

梁德

溫富

黃根

黃其昌

梁德

溫富

吳生

黃昌

梁德

溫富

# 雙無下天病百柳花醫南樹姚

**膏丹丸散經驗異常**  
**姚樹南花柳搜骨丹** 每盒五圓  
**五淋白濁止痛丸** 每盒四圓  
**三參補腎丸** 每盒五圓

此丸乃老人年久精血虧損，由來已久，年久入花，所感或因房事不節，或因勞傷過度，或因久病入骨，以至精血虧損，百病叢生，服此丸後，精神煥發，百病皆除。

## 花柳專科



花柳專科，專治各種花柳毒症，無論新舊，一服即效。本藥房設在美洲大埠，市作頓街門牌一零五號，醫生姚樹南，如有信札，來取藥，照下西門門牌付來，萬無一失。

房藥南樹姚正山  
 YEW SHEE NAM CO.  
 1055 STOCKTON ST., P. O. Box 2257  
 San Francisco, Cal., U. S. A.

**廿餘年花柳症一掃而清**  
 收效神速，藥到病除。凡患此症者，不論男女老幼，服此藥後，無不立見奇效。本藥房設在美洲大埠，市作頓街門牌一零五號，醫生姚樹南，如有信札，來取藥，照下西門門牌付來，萬無一失。

**萬應搜骨丹** 專治各種花柳毒症，無論新舊，一服即效。本藥房設在美洲大埠，市作頓街門牌一零五號，醫生姚樹南，如有信札，來取藥，照下西門門牌付來，萬無一失。

**遷舖廣告**  
 啓者本店向設於本埠卡路街已多年，久蒙僑胞垂顧，感荷無窮。現因業務擴展，特遷往新址，即百零九號，即右鄰照舊營業。貨真價實，童叟無欺。歡迎舊雨新知，光臨惠顧。此佈。

**廣益公司**  
 Kwong Yick Co.  
 804 Main St.  
 VANCOUVER, B. C.

**萬勝隆**  
 Man Sing Lung Co.  
 Phone Sey. 1431  
 92 Pender St. East  
 Vancouver, B. C.

**宜耀公司**  
 Yee You & Co.  
 78 Pender St. E.  
 Vancouver, B. C.

**同和 酸茶鹹椰菜發售**  
 啓者本號現有自製爽口酸茶、鹹椰菜，發售。每百磅庄沽銀七元。製鹹椰菜，每百磅庄沽銀拾元。百磅庄沽銀六元。仰貴客光顧為盼。市姊廠同和啓。  
 Hong Wo Co. P. O. Box 424, Steveston B. C.

**金山華英圖書公司**  
 本公司專辦華英文各種書籍，發行中西筆墨信箋，俱備。中西文件精製，圖章、貨單、印便函索即寄。貴客光顧，付費自理。

**萬勝隆**  
 啓者本店專辦祖國蘇杭油糖茶米，什貨日用食品，京果海味，磁器碗碟，鑲嵌珠翠，各省地道藥材，參茸玉桂，膏丹丸散，醫藥凡物，取價從廉，以圖久遠。交易如蒙各界垂青，請到列西字門牌九十二號，定閱選購，貨真價實，不誤。

**劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發售**  
 本醫生祖傳秘製膏丹丸散，專治各種疑難雜症，無論新舊，一服即效。本藥房設在美洲大埠，市作頓街門牌一零五號，醫生姚樹南，如有信札，來取藥，照下西門門牌付來，萬無一失。

**同和 酸茶鹹椰菜發售**  
 啓者本號現有自製爽口酸茶、鹹椰菜，發售。每百磅庄沽銀七元。製鹹椰菜，每百磅庄沽銀拾元。百磅庄沽銀六元。仰貴客光顧為盼。市姊廠同和啓。  
 Hong Wo Co. P. O. Box 424, Steveston B. C.